

鲁迅著译编年全集

一九三三五甲



鲁迅著译编年全集

止 王世家
庵 编

人 民 文 放 社

鲁迅著译编年全集

拾捌

目 录

一九三五 甲

一月

致李桦	3
致萧军、萧红	4
致叶紫	6
致赵家璧、郑伯奇	6
致母亲	7
致山本初枝	8
致黄源	9
致曹靖华	10
致郑振铎	11
致郑振铎	13
致许寿裳	14
致叶紫	14
译者的话	15
《中国新文学大系》小说二集编选感想	19
坏孩子	[俄国]契诃夫 19
暴躁人	[俄国]契诃夫 22
致曹靖华	33

致赵家璧	34
叶紫作《丰收》序	34
致母亲	36
致孟十还	37
致曹聚仁	37
致徐懋庸	38
致山本初枝	39
致王志之	40
致唐诃	40
致段干青	41
致赖少麒	42
致张影	43
致赵家璧	44
致赵家璧	45
致萧军、萧红	45
致黄源	46
《小说旧闻钞》再版序言	47
致金肇野	48
隐士	49
致增田涉	51
“招贴即扯”	53
致曹靖华	54
致孟十还	56
致黎烈文	56
致杨霁云	57
致曹聚仁	58
致萧军、萧红	59

势所必至,理有固然	61
二月	
致黄源	62
致孟十还	63
致杨霁云	64
致李桦	65
致增田涉	67
致曹靖华	69
致孟十还	71
致徐懋庸	71
致萧军、萧红	72
致赵家璧	74
致孟十还	74
致杨霁云	75
致曹靖华	77
致萧军	77
致钱杏邨	78
《通讯》(致郑孝观)补记	78
致吴渤	79
致金肇野	79
书的还魂和赶造	80
“骗月亮”	82
《编完写起》补记	83
致曹靖华	84
致孟十还	85
致孟十还	87

致杨霁云	87
致赵家璧	89
致叶紫	89
致增田涉	90
漫谈“漫画”	91
漫画而又漫画	93
致赵家璧	94

三月

致母亲	95
致母亲	95
致萧军、萧红	96
致孟十还	97
《中国新文学大系》小说二集序	98
『生けろ支那の姿』序	113
致赵家璧	115
“寻开心”	116
致赵家璧	118
致孟十还	119
致郑振铎	120
致李桦	120
致费慎祥	122
致陈烟桥	122
致萧军、萧红	123
致罗清桢	125
致赵家璧	126
非有复译不可	126

论讽刺	128
致黄源	130
致萧红	131
致黄源	132
致孟十还	132
致萧军	133
致孟十还	134
俄罗斯的童话(七)	[苏联]高尔基 135
俄罗斯的童话(八)	[苏联]高尔基 139
俄罗斯的童话(九)	[苏联]高尔基 143
致徐懋庸	147
致罗清桢	148
致张慧	148
致曹靖华	149
致许寿裳	150
致增田涉	150
难解的性格	[俄国]契诃夫 151
阴谋	[俄国]契诃夫 154
波斯勋章	[俄国]契诃夫 159
致萧军	164
致黄源	166
致黄源	166
田军作《八月的乡村》序	167
致郑振铎	169
致曹聚仁	170
致徐懋庸	170
致郑振铎	171

徐懋庸作《打杂集》序	172
从“别字”说开去	175
致母亲	178

四月

致徐懋庸	180
人生识字胡涂始	180
致许寿裳	182
致萧军	183
致黄源	183
“某”字的第四义	184
“天生蛮性”	185
死所	185
致萧军	186
致李桦	186
致曹靖华	188
致黄源	189
致山本初枝	190
致增田涉	190
《引玉集》再版牌记	192
表	[苏联]L. 班台莱耶夫 192
致曹聚仁	256
致郑振铎	257
致萧军	258
“文人相轻”	259
“京派”和“海派”	261
俄罗斯的童话(十)	[苏联]高尔基 264

俄罗斯的童话(十一)	[苏联]高尔基	270
俄罗斯的童话(十二)	[苏联]高尔基	275
俄罗斯的童话(十三)	[苏联]高尔基	277
俄罗斯的童话(十四)	[苏联]高尔基	281
俄罗斯的童话(十五)	[苏联]高尔基	283
俄罗斯的童话(十六)	[苏联]高尔基	286
致唐弢		290
致赵家璧		291
致孟十还		291
镰田诚一墓记		292
致何白涛		293
弄堂生意古今谈		293
不应该那么写		295
致曹清华		297
致萧军、萧红		297
致黄源		299
致萧军		300
致萧军		301
现代支那に於ける孔子様		302
中国的科学资料		308
“有不为斋”		308
致曹清华		309
致母亲		310
致增田涉		310
五月		
六朝小说和唐代传奇文有怎样的区别?		312

什么是“讽刺”?	314
致罗清桢	316
论“人言可畏”	317
再论“文人相轻”	320
致黄源	321
致萧军	323
致赵家璧	323
致赵家璧	324
致萧剑青	324
致曹靖华	325
致台静农	326
致胡风	327
致萧军	329
致邵文熔	330
致曹靖华	331
致黄源	331
致孟十还	332
致陈烟桥	333
致杨霁云	334
致郑伯奇	335
致赵家璧	335
致黄源	336
致黄源	337
致曹靖华	339
致黄源	339

六月

恋歌	[罗马尼亚]索陀威奴	341
致黄源		360
致萧军		360
致黄源		361
致孟十还		362
《全国木刻联合展览会专辑》序		362
文坛三户		364
从帮忙到扯淡		366
两种“黄帝子孙”		368
致萧军		368
“题未定”草(一至三)		370
日本译本に対する著者の言葉		377
致黄源		378
致增田涉		379
致曹靖华		380
致萧军		381
致李霁野		382
致李桦		383
致陈此生		385
致孟十还		386
致增田涉		387
致曹靖华		388
致台静农		389
致萧军		390
致山本初枝		391

致胡风	392
致赖少麒	394
致唐英伟	395
中国小说史略*	396

七月

名人和名言	565
“靠天吃饭”	568
致曹靖华	569
致孟十还	570
致楼炜春	572
致赵家璧	573
致赵家璧	573
几乎无事的悲剧	574
三论“文人相轻”	576
致赖少麒	578
致黄源	579
致萧军	579
致徐懋庸	581
致曹靖华	581
致母亲	582
致李霁野	582
致增田涉	583
致曹靖华	585
致台静农	585
致李霁野	586
致赖少麒	587

致萧军	588
致李长之	588
致萧军	589
致曹聚仁	590
致徐懋庸	591
致叶紫	591
致黄源	592

一九三五

甲

一月

一日

日记 晌。上午寄黄河清信。衡海婴，连衣服重四十一磅。下午译《金表》开手。夜雨。

二日

日记 晌。下午烈文及河清来。晚雨。夜内山君及其夫人来，邀往大光明影戏院观 CLEOPATRA，广平亦去。

三日

日记 晌，午晴。下午诗荃来，未见，留赠 CAPSTAN 六合而去。

四日

日记 晌。午得张慧木刻一幅。得何白涛信并木刻四幅。得新波信并木刻十五幅。得王治秋信。得杨霁云信。得李桦信，即复。得萧军信，即复。得阿芷信，即复。午后寄赵家璧信。寄陈铁耕信。

致 李 桦

李桦先生：

去年十二月廿三四日信，顷已收到。上次的信，我自信并非过誉，那一本木刻，的确很好，但后来的作风有些改变了。我还希望先生时时产生这样的作品，以这东方的美的力量，侵入文人的书斋去。